

## 衛生应急办公室

### 新型コロナウイルス感染肺炎 2021年02月02日24時

衛生应急办公室 www.nhc.gov.cn 2021-02-03

来源： 衛生应急办公室

2021年02月02日0時～24時までに、31省（自治区、直轄市）と新疆生産建設兵団が、新たに確診患者25例うち海外からの輸入患者は10例（上海4例、広東2例、四川2例、江蘇1例、陝西1例）＝国内15例（吉林8例、黒竜江6例、河北1例）；死亡者0例；疑似症例1例＝海外からの輸入1例（上海1例）＝国内0例が増えたと発表。

（宮本注：

- ① 本土症例は増加が止まらず、24日に117例と倍増したが、25日69例、26日55例、27日41例、28日36例、29日36例、30日73例の後は31日33例、2月1日12例と激減の傾向だったが、2月2日に15例に増えるとともに輸入症例を本土症例が上回った。

吉林省は8例に倍増。

長春市3例（無症状感染者から確診症例に転じた3例含む）、  
通化市5例（無症状感染者から確診症例に転じた5例含む）に減。  
松原市は連日の0例となっています。

黒竜江省は6例に減少。

綏化市2例（望奎県2例、海倫市0例、安達市0例）と、  
ハルビン市4例（呼蘭区2例、利民開發区0例、南岗区0例、道理区0例、道外区2例）、  
大慶市は0例⇒完全収束したようです。あと1日間様子を見てみます。

河北省は1例に： 石家庄市の1例、邢台市0例、定州市0例。

北京は0例、

上海も0例。

∴ 黒竜江省と吉林省、河北省が順位の上げ下げを繰り返していますが、総じて減少方向に。

- ② 2月02日、香港では患者が25例増と2桁増のままです、死者は、昨日は2例増に。香港では死亡者の98%が6月末以後に発生。実は3月25日以後、香港以外の居住者は航空機での香港入国は不許可、中国、マカオ、台湾から入国する場合でも過去14日以内に他国・他地域にいたものは入国禁止となっています。それでも大量に発生している状況が続いていますが、香港政府には患者・死者の急増を止めるつもりはない？！

- ③ 台湾では12月22日に4月来の本土症例が出ましたが、その後も彼の関係者から散発的に出ています。まだ輸入症例が主力です。02月02日は3例増（輸入症例：米・フィリピン及び日本からの輸入症例）でした。昨日もまた日本からの輸入例が出ました。

二日連続になりますが、この50代日本人男性の行動履歴を以下に示します：

案915為日本籍50歳男性、今年1月15日來臺工作、持有搭機前3日內檢驗陰性報告、入境後至防疫旅館檢疫、迄今無症狀。個案1月30日檢疫期滿後、由公司安排至醫院自費採檢、因結果呈現弱陽性、收治住院隔離；個案1月30日之檢體經實驗室複驗、核酸及血清總抗体均為陽性、於今日確診。已匡列個案接觸者共2人、列居家隔離。

患者は、1月15日に仕事で訪台したが、搭乗前3日以内のPCR陰性報告書を所持していた。

台湾到着後防疫ホテルにて隔離され、これまで症状はなかった。

1月30日に隔離期間満了となった後、会社の手配した車で病院にゆき、自費での検査を受けたところ、『弱陽性』となったため、入院隔離となった；

1月30日の患者のサンプルを実験室でレビューしたところ、核酸及び血清の総抗体が陽性となったため、本日診断を確定した。この患者の濃厚接触者2人は既に在宅隔離されている。ウィルス変異が取りざたされている中、フィリピンやインドネシアからの輸入も相変わらず多数見られますが、ロシアから？南アから？セルビアから？と首をかしげたくなる国からの輸入症例が見つっています。欧米も含めた入国制限が必要では？とも感じています。

- ④ 北京市新發地農産品卸売市場のクラスター、これに関連した河北省でのコロナ発生、新疆での大規模発生、青島及び大連での発生は全て、完全に制御できたといえますが、本土症例が散発的に発生。現在発見されている確診症例・疑似症例は『基本的に全て輸入症例』ですが、ここの所、輸入症例の占める比率が下がっています。上海については、毎日のように輸入症例が見つっていますが、

他方で国内発生の事例が黄浦区においてクラスターの形で増えているのが気がかり。とはいえ、関係者全員への PCR 検査による追跡が奏功して、基本的にはあつという間に封じ込めに成功させるのが中国におけるコロナの特徴です。

- ⑤ 現在は、**河北省**では石家庄市と邢台市が増減を繰り返すも収束傾向に、**北京市**のクラスターは収束傾向にある順義区から大興区にシフトしつつあります、**黒竜江省**黒河市・綏化市・ハルビン市・チチハル市での発生、**遼寧省**では大連市と瀋陽市での患者発生が気がかりでしたがほぼ収束。さらに新たに**長春**や**通化市**といった**吉林省**での発生が今後の焦点になるかもしれません。**内モンゴル**満洲里市と**四川省**成都市郫都、更に**黒竜江省**東寧市と**綏芬河市**は最近患者報告がゼロとなり、ほぼ制圧できたとみてよいでしょう。

なお、河北省の石家庄市では**1月8日**から、邢台市も**8日**から、廊坊市では**12日**から都市封鎖に入り、更に黒竜江省の綏化市でも**11日**から都市封鎖が実施されています。

当日、新たに増えた治癒退院患者は**91例**、当日医学観察を解除された濃厚接触者**1,675例**、重症症例増減は**-6例**（減少）。

国家衛健委が**31**省（区、市）及び新疆生産建設兵団から受領した新型コロナウイルス感染肺炎に関する情報：

**新增患者数：** **25例**；**海外**からの輸入**10例**（上海4例、**広東2例**、**四川2例**、**江蘇1例**、**陝西1例**）、**国内15例**（**吉林8例**、**黒竜江6例**、**河北1例**）；  
**新增死亡例：** **0例**；死者ゼロ記録は、**1月26日**から**8日**連続。  
**新增疑似症例：** **1例**；海外からの輸入**1例**（**上海1例**）；国内**0例**。  
**新增治癒退院者：** **91例**；  
**当日医学観察解除された濃厚接触者：** **1,675例**；  
**新增重症者数の変化：** **-6例**（減少）。

#### 輸入症例：

現有輸入確診患者数は**312例**、うち重症者数は**5例**、現有疑似症例数**1例**となっている。累計では、確診患者数は**4,745例**、治癒退院者数**4,433例**、死者数**0例**となっている。

#### << 輸入症例に関してのまとめ >>

**新增輸入確診患者：** **10例**（上海4例、**広東2例**、**四川2例**、**江蘇1例**、**陝西1例**）；  
**現有輸入確診患者：** **312例**；  
うち、重症例：**5例**；  
**新增輸入疑似症例：** **1例**（**上海1例**）；  
**現有輸入疑似症例：** **1例**；  
**累計輸入確診患者：** **4,745例**；  
**累計輸入治癒退院者：** **4,433例**；  
**累計輸入死者数：** **0例**；

**2021年02月02日24時**時点で、**31**の省（自治区、直轄市）および新疆生産建設兵団は、**現有**確診患者**1,516例**（うち重症者**66例**）、**累計**治癒退院者**83,467例**、**累計**死亡者**4,636例**、**累計**確診患者数**89,619例**、**現有**疑似症例**2例**を報告。追跡で見つかった濃厚接触者数累計は**968,131人**で、今なお医学観察中の濃厚接触者は**36,360人**となる。

（**31**省（自治区、直轄市）および新疆生産建設兵団が報告した累計）

**現有**確診患者数計：**1,516例**；  
うち、重症例：**66例**；  
**累計**治癒退院者：**83,467例**；  
**累計**死亡者：**4,636例**；  
**累計**確診患者：**89,619例**；  
**現有**疑似症例：**2例**；  
**累計**発見濃厚接触者：**968,131人**；

現在医学観察中： 36,360 人。

### <<湖北省における状況>>：

12月7日、21日の輸入症例に続き、1月18日にも輸入確診症例がでましたがこれまでは全てがイスラマバードからの搭乗客。今回1月20日に韓国からの搭乗客から輸入無症状感染者が出ています。

2021年02月02日0時～24時までに、湖北省では、新たな新型コロナウイルス肺炎の確診症例0例、疑似症例0例、治癒退院者0例、死者0人が増えた。

2021年02月02日0時～24時までに、湖北省で新たに増えた無症状感染者は1例（2月1日にイスラマバードから武漢入りしたCZ8140便の搭乗者）、確診に転じたもの0例、隔離解除0例、今なお医学観察を受けている無症状感染者は2例（全て輸入症例：1例は01月20日にソウルから武漢入りしたTW615便の搭乗者、もう1例は2月1日にイスラマバードから武漢入りしたCZ8140便の搭乗者）、今なお医学観察を受けている濃厚接触者は315例（6例は、1月18日にイスラマバードから武漢入りしたCZ8140便の確診症例の濃厚接触者、89例は01月20日にソウルから武漢入りしたTW615便の無症状感染者の濃厚接触者、220例は、2月1日にイスラマバードから武漢入りしたCZ8140便の無症状感染者の濃厚接触者）となっている。

2021年02月02日24時点で、全省の現有確診症例数は1例（1月18日にイスラマバードから武漢入りしたCZ8140便の搭乗者、既に定点医療機関にて治療中）、現有疑似症例は0である。累計では、治癒退院したもの63,637例、死亡4,512例、全省における累計新型コロナウイルス肺炎確診症例数68,150例となる。

### 無症状病原体保有者

31省（自治区、直轄市）および新疆生産建設兵団が新たに「無症状病原体保有者」12例、うち海外からの輸入無症状病原体保有者は7例（＝国内5例）；当日確診患者に転じたもの10例（海外からの輸入症例2例＝国内8例）；当日医学観察を解除されたもの45例（海外からの輸入13例）を報告。現在も医学観察を受けている無症状病原体保有者は829例；海外からの輸入無症状病原体保有者279例となっている。

（宮本注：『無症状感染者』から『確診患者』に転じる人は通常数例ですが、昨日は12例と微減。このところ黒竜江・河北でPCR検査～隔離～医学観察～PCR検査の繰り返しで確診に転じる例が多くでています。日本ではどちらも『（発症者ではなく）感染者』として扱われますが、中国では、無症状感染者は無症状感染者として処理、後日になって確定診断されたら確診患者というような処理をするため、また、無症状感染者が医学観察解除になると確診患者（発症者）とはならないために、単純に世界の発表と比較することが難しくなっています）

### <<無症状病原体保有者のまとめ>>

新增の無症状病原体保有者：	12例（海外からの輸入 7例＝国内 5例）
当日確定患者に転じたもの：	10例（海外からの輸入 2例＝国内 8例）
当日医学観察を解除された患者：	45例（海外からの輸入 13例＝国内 32例）
現在なお医学観察中の患者：	829例（海外からの輸入 279例＝国内 550例）

### 香港・マカオ・台湾における流行状況

香港・マカオ・台湾地区での累計確診患者数は11,473例（香港25例、マカオ0例、台湾で3例増加＝28例の増加）；香港特別行政区で香港10,511例（治癒退院9,549例、死亡184例）、マカオ特別行政区47例（治癒退院46例）、台湾地区915例（治癒退院832例、死亡8例）となっている。

国外での確診患者数：11,473例（香港25例、マカオ0例、台湾で3例増加＝28例の増加）；  
香港10,511例（治癒退院9,549例、死亡184例：1日で患者が25例増、死者は2例増）、  
マカオ47例（治癒退院46例：1日で患者が0例増）  
台湾915例（治癒退院832例、死亡8例：1日で患者が3例増、『死者』はゼロのまま）。

\* 香港の民主派活動家の周廷さんらが身柄を拘束されたのは11月23日ですが、21日から43人、68人、83人と連続で患者が急増。そして24日にはなんと80人に！香港の患者急増と民主派への弾圧と感染者数増加に何らかの関連があるのでしょうか。

- \* 香港議会の民主派議員 4 人が資格を剥奪された 11 月 12 日前後からの香港における患者発生数が、急増中 12 日に 18 人、13 日に 23 人という異常な増え方であり、香港人を根絶やしにしたいと考えているのではなかろうかという友人たちの懸念がそうでなければよいのですが、何らかの悪意を持って香港にウィルスを持ち込んだ人がいるのでしょうか？
- \* 7 月 31 日前後からの香港における患者発生数、死者数増加の背後には意図的なものが感じられます。7 月 1 日からの『国家安全法』強行実施、その後の反中国共産党を示す香港人への弾圧は世界中から嫌悪されていますが、7 月 1 日以後の僅か 1 か月の間に感染者数合計は 2,067 人に！これは、「1 月 23 日以後」の香港感染者累計の 63.2%を占めており、『半年に発生した患者の 6 割以上が 1 か月間に出た』こととなります。同時に、死者数が連続で出ている点についても、香港の進んだ医療制度の中で、これほど毎日のように死者が、それも複数の死者が出ています。つまり、反中の人が多数を占める香港で、患者を出しても、『積極的には治療をするな』といった党の指導があるのでは？という見方をする人すら出てきました。
- \* 07 月 22 日、衛生健康委が日本時間 10 時には公開（来源を衛生応急弁公室として）していたのに当の弁公室は 13 時（JST）を過ぎてても発表がなく、やむを得ず衛生健康委の情報を使いました。23 日も同様でしたので「もう応急弁の仕事ではなくなったのか？」と聞いていましたが、24 日にはまた再開されたようです。。。
- \* 04 月 17 日、武漢市衛健委が過去の発表統計を大幅に訂正しました。  
即、累計治癒退院者 46,335 例（一部の患者が何度も転院や入院、院内での転科等による誤登録があったため、965 人/回を減じ）、累計死者数を 3,869 人（レビューにより 1,290 人増加）としましたが、それに関して『国家衛生健康委員会』はこれまでと異なり何も触れていません。
- \* 2 月 21 日分については、① 湖北省のデータが含まれたり外されたりしている。②だが、死者数だけは湖北省が含まれている。③ 湖北省は 21 日についての発表をしていない。
- \* 02 月 13 日の発表が大幅に遅れたが、湖北省が朝一番に 14,840 人の患者を発表、その背景には、診断基準が湖北省と湖北省以外でダブルスタンダードになっていたものを湖北省の判断で「湖北省以外の診断・治療基準」に合わせたという湖北省と中央の間でのせめぎあいがあったのではと思われます。12 日分以後の発表は、従来の発表スタイルに加えて『湖北省の発表内容』を報じるパラグラフを設置し、『湖北省の臨床診断患者数』という項目を立てて中央が発表するようになりました。
- \* 02 月 8 日の発表時点で、大幅に発表のスタイルが変わりました。累計報告確診患者数 — 累計治癒退院者数 — 累計死亡者数 = 現有確診患者数 で計算は合いました。現有確診患者数と累計確診患者数を項目分けして発表しているようです。
- \* 02 月 6 日時点では、ハルピン市（黒竜江省）、温州市（浙江省）、内江市（四川省）、重慶市などでは都市封鎖が行なわれているようです。
- \* 02 月 5 日も 6 日も湖北省の患者増加が緩やかに、また、疑似症例数の増加も緩やかになっている半面で、湖南省、広東省、浙江省などで増えているものと思われます。
- \* 02 月 6 日からなぜか、追跡できた濃厚接触者数や医学観察解除者の位置が変更され、また、発表された内容の順序も変わっています
- \* 01 月 28 日から国外での発生について突然非公表になっています。どうやら国家衛生健康委は、国外のことを書いて、国民の目をそらすことを諦めたというか、国外のことには興味関心を持たなくなったようですね。

<http://www.nhc.gov.cn/yjb/s7860/202102/2abd87beccab441cbca78431cd1c8fld.shtml>

## Epidemic situation of novel coronavirus pneumonia (by 24:00 of Feb. 02, 2021)

Health Emergency Office    www.nhc.gov.cn    2021-02-03    Source: Health Emergency Office

-----  
At 00:00 - 24:00 on February 02, 31 provinces (autonomous regions, municipalities) and the Xinjiang Production and Construction Corps reported:

25 newly diagnosed case: of which 10 cases were imported from abroad (4 in Shanghai, 2 in Guangdong, 2 in Sichuan, 1 in Jiangsu, 1 in Shaanxi), 15 in mainland China (8 in Jilin, 6 in Heilongjiang, 1 in Hebei);

No (0) newly added death case;

One (1) newly added suspected case: of which one (1) case was imported from abroad (1 in Shanghai), none (0) in mainland China.

**On the same day,**

**91** cases were newly cured and discharged,  
**1,675** close contacts were newly lifted from medical observation and  
**Six (6)** decrease in severe cases.

**Imported cases:**

As for the imported cases, there are totally **312** diagnosed (including five (5) severe cases) currently, and there is **one (1)** current suspected case.

There are **4,745** cumulative diagnosed cases, **4,433** cumulative cured and discharged cases, there are no (0) cumulative death cases.

**As of 24:00 on Feb. 02, the cumulative reports of 31 provinces (autonomous regions and municipalities) and the Xinjiang Production and Construction Corps reported:**

There are:

**1,516** diagnosed cases (of which **66** are severe cases) as of today currently,  
cumulative total of **83,467** cases were discharged from the hospital.  
cumulative total of **4,636** deaths,  
cumulative total of **89,619** diagnosed cases were reported,  
**Two (2)** current suspected case.  
cumulative total of **968,131** close contacts were traced,  
**36,360** close contacts in medical observation currently.

**In Hubei Province;**

**From Jul. 1, the province has no local patients at all.**

From 0:00 to 24:00 on February **02**, 2021, there was no (0) newly diagnosed case, no (0) suspected cases, no (0) newly cured and discharged case, no (0) death.

From 0:00 to 24:00 on February **02**, 2021, **one (1)** new cases of asymptomatic infection (**imported case: the passenger of the flight CZ8140 arrived Wuhan from Islamabad on Feb. 1**) were added in the province; no (0) asymptomatic case were converted to diagnosed cases; No (0) asymptomatic case was lifted from medical observation; **Two (2)** asymptomatic cases are under medical observation (**imported cases: one is of the flight TW615 arrived Wuhan from Seoul on Jan. 20, the other is of the flight CZ8140 arrived Wuhan from Islamabad on Feb. 1**), **315** close contacts (**6** are the close contact of the diagnosed case of the flight **CZ8140** arrived Wuhan from Islamabad on Jan. 18, **89** close contacts of the asymptomatic infection case of the flight **TW615** arrived Wuhan from Seoul on Jan. 20, and **220** are the close contacts of the asymptomatic infection case boarded the flight **CZ8140** arrived Wuhan from Islamabad on Feb. **1**) are now under medical observation.

As of 24:00 on February **02**, 2021, there is one (1) diagnosed case (**imported case: the passenger of the flight CZ8140 arrived Wuhan from Islamabad on Jan. 18, now under treatment at a designated hospital**) in the province and no (0) suspected cases. A total of **63,637** cases were cured and discharged, and a total of **4,512** cases died. The province has reported a total of **68,150** diagnosed cases of novel coronavirus pneumonia.

**Asymptomatic infected patient**

**31** provinces (autonomous regions and municipalities) and Xinjiang Production and Construction Corps reported: There are **12** cases of asymptomatic patients, of which **7** cases were imported from abroad, = **5** cases in Mainland China; **Ten (10)** cases were converted to a diagnosed case on the same day of which **two (2)** cases were imported from abroad; and **45** cases (including **13** imported cases from abroad) were lifted medical observation on the same day. **829** cases of asymptomatic infections are still under medical observation (**279** cases imported from abroad).

**Saturation of COVID-19 in Hongkong Macau & Taiwan:**

A total of **11,473** diagnosed cases were reported from Hong Kong, Macao and Taiwan:  
**10,511** cases in Hong Kong Special Administrative Region (**9,549** cured and discharged, **184** died cases),  
**47** cases in Macao Special Administrative Region (**46** cured and discharged cases: Macao has no death case in the past), and  
**915** cases in Taiwan (**832** cured and discharged cases, **8** had died).

..... 以下は中国語原文 .....

# 截至2月02日24时新型冠状病毒肺炎疫情最新情况

卫生应急办公室 [www.nhc.gov.cn](http://www.nhc.gov.cn) 2021-02-03

来源：卫生应急办公室

2月2日0—24时，31个省（自治区、直辖市）和新疆生产建设兵团报告新增确诊病例25例，其中境外输入病例10例（上海4例，广东2例，四川2例，江苏1例，陕西1例），本土病例15例（吉林8例，黑龙江6例，河北1例）；无新增死亡病例；新增疑似病例1例，为境外输入病例（在上海）。

当日新增治愈出院病例91例，解除医学观察的密切接触者1675人，重症病例较前一日减少6例。

境外输入现有确诊病例312例（其中重症病例5例），现有疑似病例1例。累计确诊病例4745例，累计治愈出院病例4433例，无死亡病例。

截至2月2日24时，据31个省（自治区、直辖市）和新疆生产建设兵团报告，现有确诊病例1516例（其中重症病例66例），累计治愈出院病例83467例，累计死亡病例4636例，累计报告确诊病例89619例，现有疑似病例2例。累计追踪到密切接触者968131人，尚在医学观察的密切接触者36360人。

31个省（自治区、直辖市）和新疆生产建设兵团报告新增无症状感染者12例（境外输入7例）；当日转为确诊病例10例（境外输入2例）；当日解除医学观察45例（境外输入13例）；尚在医学观察无症状感染者829例（境外输入279例）。

累计收到港澳台地区通报确诊病例11473例。其中，香港特别行政区10511例（出院9549例，死亡184例），澳门特别行政区47例（出院46例），台湾地区915例（出院832例，死亡8例）。